

# Les unifs vont diplômer en anglais

## ENSEIGNEMENT Vingt masters dès septembre

- Dès septembre, une vingtaine de masters seront exclusivement dispensés en anglais.
- Les enjeux : immersion linguistique et mobilité internationale des étudiants.

**T**homas est ingénieur civil en électromécanique. Il est, par-dessus le marché, parfait bilingue français-anglais... Grâce à l'enseignement supérieur francophone ? Que nenni ! Si Thomas est parfait bilingue, c'est via un programme de co-diplomation entre une université flamande et une homologue espagnole. Deux années de master « full english » à Valence et le voilà paré pour affronter la vie professionnelle.

Pour le fraîchement diplômé, ce parcours est déjà de l'histoire ancienne. Pour ceux qui veulent l'imiter, ce sera bientôt plus facile : le gouvernement de la Fédération Wallonie-Bruxelles travaille en effet sur un projet d'arrêté autorisant l'organisation de masters en langue anglaise dans les universités francophones.

Si l'UCL est passée au « full english » depuis 2009 pour l'orientation économétrie de son master en sciences éco, si toutes les universités dispensent déjà les titres d'informaticien suivant le même principe, le texte permet d'étendre la formule à bien d'autres secteurs. Il s'inspire en fait du décret « Paysage » de novembre 2013.

Que dit ce décret ? Que la langue d'enseignement est le français mais que des activités peuvent être dispensées et évaluées dans une autre langue pour autant que la part de cette langue étrangère ne dépasse pas 25 % des crédits du premier cycle (le baccalauréat) et 50 % des crédits du second cycle (le master). Il précise aussi que « toute activité obligatoire d'un cursus de premier ou deuxième cycle peut être organisée et évaluée dans une autre langue si elle est organisée également en français ». C'est dans ce contexte par exemple que l'ULB, l'UCL ou l'ULg (Solvay Business School, Louvain School management ou HEC école de gestion) dispensent partiellement en anglais le cursus de leurs écoles de gestion. Dans ce contexte aussi que

**« Pas question d'enseigner le droit belge en langue étrangère, sauf si on parle de droit européen »** MARC LITS

l'UCL et Saint-Louis offriront en septembre 2015, sans avoir dû solliciter de dérogation, un master en « études européennes » où tous les cours seront dédoublés (anglais et français). Enfin, le décret stipule que des masters peuvent être organisés à 100 % dans une autre langue pour autant qu'une dérogation ait été accordée et que « les études visées aient un caractère international dérivant de l'excellence du champ scientifique ou artistique ».

Dans cet esprit, le gouvernement vient d'adopter en première lecture l'arrêté autorisant

l'organisation de 19 masters dans la langue de Shakespeare. Après les concertations d'usage, il devrait être validé en seconde lecture pour être applicable dès la rentrée 2015. A cette date, tous les masters du type « ingénieur civil » et certains masters en sciences économiques, en gestion, en sciences biomédicales ou en sciences politiques seront dispensés et évalués en anglais. Il en sera bien entendu de même pour le master en informatique déjà organisé de cette manière depuis 2009.

Détail d'importance : la liste des programmes concernés (lire ci-dessous) a été déterminée par l'Ares (l'Académie de recherche et d'enseignement supérieur) où siègent toutes les universités et hautes écoles francophones. Une liste loin d'être close d'ailleurs, elle pourra être étendue chaque année. Les hautes écoles dispensant des masters pourront pratiquer de même. Cela dit, l'heure n'est pas, pour des raisons évidentes, au 100 % anglais à tous les étages : « Pas question évidemment d'enseigner le droit belge en langue étrangère, dit Marc Lits, prorecteur à l'UCL, sauf si on parle de droit européen. »

« L'enjeu, précise le ministre Marcourt, c'est de renforcer la capacité des étudiants d'être des citoyens du monde tout en adaptant leur formation à un environnement de plus en plus mondialisé. » C'est aussi de les plonger en immersion linguistique et, partant de là, de favoriser leur mobilité internationale. ■

**ERIC BURGRAFF**

**PRATIQUE****Masters concernés**

- ▶ Treize masters d'ingénieur civil à l'UCL, ULB, ULg et UMon dans les spécialités suivantes : aéronautique, architecte, biomédical, chimie et matériaux, constructions, électricien, électromécanicien, informatique, informatique et gestion, mathématiques appliquées, mécanicien, mines et géologue, physicien.
- ▶ Le master en ingénieur de gestion pour l'ULB et l'ULg.
- ▶ Le master en sciences biomédicales pour l'UNamur.
- ▶ Le master en sciences économiques (ULB et l'ULg) et orientation économétrie, à finalité approfondie (UCL).
- ▶ Le master en sciences de gestion (ULg, ULB)
- ▶ Le master en sciences informatiques partout.
- ▶ Le master en sciences politiques pour l'ULB.